

**ПОЯСНЕНИЕ К ИНСТРУКЦИИ  
ПРОГРАММЫ «СТУДЕНТ (GAKUBUSEI 学部生)» на 2027 г.**

Посольство Японии в Республике Казахстан

Данный документ является пояснением к Инструкции (募集要項, Application Guidelines), включающим дополнительную информацию, а также примечания, на которые следует обратить внимание при составлении документов.

**Каждый кандидат обязан полностью прочитать Инструкцию на английском и японском языках.** Материал подготовлен Посольством только для вспомогательных целей. В случае расхождения информации, изложенной в оригинальной «Инструкции» (Application Guidelines), которая указана на веб-сайте «Study in Japan» на английском и японском языках, информация в «Инструкции» признается приоритетной.

**1. Документы** (Копии, заверенные нотариально или местом выдачи документов являются ОРИГИНАЛАМИ. Так как Посольство не возвращает документы, просим не сдавать изначальные оригиналы документов)

Документы, отмеченные **синим цветом** должны быть предоставлены всеми кандидатами

	Documents/ Документы	Экземпляр
1	Application Form / Заявительная форма	1 original 1 copy 1 оригинал 1 копия
2	Direct Placement Preference Form / Форма для «прямого поступления» <b>*Только для кандидатов, которые предпочитают «прямое поступление» без подготовительного курса. Документ сдается после прохождения первого этапа отбора (отбор по документам, письменный экзамен, собеседование)</b>	1 original 1 оригинал
3	Academic transcript(s) / Выписка оценок (Абитуриенты – выписка из школы/лицея (старшие классы средней школы), студенты ВУЗов – выписка из школы/лицея (старшие классы средней школы) и ВУЗа).	1 original 1 copy 1 оригинал 1 копия

4	Certificate(s) of graduation of school/university attended / Аттестат об окончании школы/ВУЗа <b>*Заверить печатью школы/лицея/ВУЗа. Для кандидатов, еще не получивших аттестат или диплом, необходимо предоставить справку из школы/университета о предполагаемой дате завершения учебы</b>	1 original 1 copy 1 оригинал 1 копия
5	Recommendation letter from either a class teacher or principal of last school attended / Рекомендательное письмо от директора или учителя по последнему месту обучения. <b>*Свободный формат</b>	1 original 1 copy 1 оригинал 1 копия
6	Medical certificate / Медицинское свидетельство (использовать форму с сайта) <b>*заполняется терапевтом медицинского учреждения</b>	1 original 1 copy 1 оригинал 1 копия
7	Certificate of enrollment / Справка из ВУЗа (для студентов) <b>*Только для кандидатов, которые на данный момент являются студентами ВУЗа</b>	1 original 1 copy 1 оригинал 1 копия
8	Certificate of university enrollment qualification examination / Свидетельство о сдаче вступительных экзаменов в университет <b>*Только для тех, кто сдавал данные экзамены</b>	1 original 1 copy 1 оригинал 1 копия
9	Certificate of language proficiency / Сертификат о сдаче экзамена по иностранному языку <b>*При наличии сертификата, срок выдачи которого не более двух лет на момент подачи документов</b>	2 copies 2 копии

## 2. Фотография

Фотографии следует аккуратно приклеить к заявительной форме.

## 3. Нумерация документов

В правом верхнем углу первой страницы документа следует вписать номер документа от ① до ⑨, согласно вышеуказанному списку.

**Документы НЕ скреплять степлером.**

**Необходимо соблюдать порядок документов (1 комплект оригиналов, 1 комплект копий).**

## 4. Язык документов

Все документы должны быть заполнены и составлены строго на английском или японском языках.

